

تاریخ: ۱۳۹۶/۰۲/۲۳
شماره: ۵/۸/۲۹/۱۲۷۹۴
پیوست: دارد



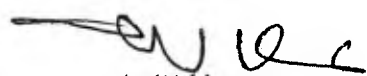
جناب آقای دکتر عباسپور
مشاور محترم ریاست دانشگاه و رئیس دانشکده محیط زیست و انرژی
جناب آقای دکتر جاوید
رئیس محترم دانشکده علوم و فنون دریایی
جناب آقای دکتر قرآن نویس
رئیس محترم مرکز تحقیقات فیزیک
جناب آقای دکتر رضائی
رئیس محترم مجتمع آزمایشگاهی زکریای رازی
جناب آقای دکتر رضائی
سرپرست محترم مجتمع شیخ بهایی
جناب آقای دکتر کمیلی
رئیس محترم دانشکده علوم پزشکی

با سلام

احتراماً، انجمن بین المللی دانشگاه های جنوب شرق آسیا (آساهیل) که واحد علوم و تحقیقات در چارچوب دانشگاه آزاد اسلامی عضو آن است با همکاری Air Asia یک بورس پیشنهادی برای یک نفر به عنوان "مدرس بازدید کننده" به مدت ۱-۶ هفته فراهم نموده است.

شیوه انتخاب "مدرس بازدید کننده" رقابتی است به این معنی که افراد علاقمند می بایست با مراجعه به تارنمای <http://asahil.stou.ac.th> دانشگاه مورد نظر خود را انتخاب نمایند و پس از برقراری ارتباط با آن دانشگاه و گرفتن نتیجه مطلوب فرم پیوست را تکمیل و مستقیماً به سازمان مرکزی، مدیریت امور بین الملل ارسال نمایند تا اقدامات بعدی صورت گیرد.

به پیوست شرایط اقدام و فرم مربوطه ایفاد می گردد.


حمیدرضا غفارزاده
مدیرکل امور بین الملل

رونوشت:

مدیرکل محترم حوزه ریاست جناب آقای دکتر قدسی حسن آباد

نشانی: انتهای بزرگراه شهید ستاری، میدان دانشگاه، بلوار شهدای حصارک، دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات

تلفن: ۴۴۸۶۵۱۵۴-۸-۴۴۸۶۵۱۶۷ شماره: ۴۴۸۶۵۱۶۷ ص.پ: ۱۴۵۱۵/۷۷۵ کد پستی ۱۴۷۷۸۹۳۸۵۵

Email: dabir@srbiau.ac.ir

www.Srbiau.ac.ir

THE ASSOCIATION OF SOUTHEAST ASIAN INSTITUTIONS OF HIGHER LEARNING

16th Floor, Chaloem Rajakumari 60 (Chamchuri 10)
Chulalongkorn University
Phyathai Road, Bangkok 10330, Thailand
E-mail: ninnat.o@chula.ac.th



Tel: (662) 2516966, 2183201
Fax: (662) 2537909
www.seamo.org/asaihl
http://asaihl.stou.ac.th

March 6, 2017

Prof. Hamid Mirzadeh
President
Islamic Azad University
8th Floor, Block 2
North End of Sattari HWY.
Simon Bolivar Blvd., Hesarak Ave.,
Tehran, Iran

Dear Prof. Hamid Mirzadeh,

We are pleased to announce the Air Asia Fellowship program for a distinguished Scholar to visit either one or two ASAIHL member institutions. The purpose of the Fellowship is to enable faculty members to spend time as a visiting lecture at an ASAIHL member institution. Prior agreement between the parties concerned should be reached is due partly to the fact that supply has to be matched with demand and partly to the fact that both the sending and receiving universities have certain obligations to fulfill.

Before an application can be sent to ASAIHL, agreement should be reached between the sending institution and the receiving institution. Only one receiving university will apply, provided evidence is submitted to show that an agreement has been reached.

Qualification of Fellows

Distinguished scholars who go under this program will not be confined to professors only

Number of Visits

Visits must be made to at least one university on each visit

Period of Stay

There should be a minimum stay of one week and the maximum is six weeks.

Financial Arrangements

The Fellow will make the trip as service rendered to his or her university.

He will therefore automatically receive his or her regular salary.

ASAIHL will pay a supplementary living allowance of US\$100 per day, US\$500 per week, or US\$2,000 per month.

Return air-fare, economy class, will be provided by Air Asia.

Accommodation and Local Transportation

The receiving university will provide suitable accommodation and local transportation or, in lieu of, an equivalent allowance as determined by the receiving university.

Medical Care

The receiving university will provide a Fellow with medical care during the visit.

Attached are copies of the application and the agreement to be signed between the host university and the sending institution prior to sending them to the Association of Southeast Asian Institutions of Higher Learning (ASAIHL) Chulalongkorn University 16th Floor, Chaloem Rajakumari 60 Building, Bangkok 10330, Thailand. Application deadline 1 May 2017

Sincerely yours,

Dr. Ninnat Olanvoravuth
Secretary-General

AGREEMENT BETWEEN THE TWO HOST INSTITUTIONS _____ AND THE SENDING INSTITUTIONS _____

The following is a statement of agreement between the two host institutions _____ and the sending institution _____ granting (the candidate) _____ of the sending institution _____ visiting professorship status at _____ (applying host institution) for a _____ two-week period at each institution commencing in _____ and ending in _____ ASAIHL, the primary organization endorsing (the candidate) _____ for this appointment, agrees to pay for the economy return air-fare for _____ and _____ (city) and a supplementary living allowance of US\$100 per day of US\$1,000 per month.

Under the terms of agreement, the sending institution _____ will pay (the candidate) _____ his regular monthly salary during his stay in _____ (city) and _____ (city). The receiving institutions _____ as hosts, will provide housing, local transportation, and medical expenses.

Agreement of the above terms is verified by a signatures of the president of the applying institution _____ President of the second host institution _____ and the Rector or Receiving institution _____

Rector _____
Applying host institution _____
Date _____

President _____
Second host institution _____
Date _____

President _____
Sending institution _____
Date _____

توافقات مالی:

دریافت کننده کمک هزینه، سفر خود را به مهلت ارائه خدمات از سوی دانشگاه ایشان آغاز می نماید.

پس از شروع دوره، حقوق و مزایای معمول ایشان پرداخت می گردد.

آسایش هزینه تامین زندگی را به میزان ۱۰۰ دلار در هر روز، ۵۰۰ دلار برای هر هفته یا ۲ هزار دلار برای هر ماه پرداخت خواهد نمود.

هزینه بازگشت هوایی به صورت اکونومی توسط شرکت ایرآسیا پرداخت خواهد شد.

اقامت و حمل و نقل محلی

در مدت حضور ایشان امکانات اسکان مناسب و حمل و نقل محلی و یا در عوض معادل فوق العاده هزینه سفر

به تشخیص دانشگاه میزبان پرداخت می گردد.

مراقبت پزشکی:

دانشگاه پذیرنده امکانات مراقبت پزشکی را برای شخص فراهم می آورد.

به پیوست: تصویر درخواست ها و توافقات حاصله جهت امضاء میان دانشگاه های میزبان و اعزام کننده که می بایست پیش از

ارسال به آسایش (دانشگاه چولالونگ کورن - چالونم رچاکوماری - ساختمان شماره ۶۰ - بانکوک ۱۰۳۳۰ - تایلند) امضا گردند.

تقدیم حضور می گردد. آخرین تاریخ ارسال تایلندها ۱ می ۲۰۱۷ می باشد.

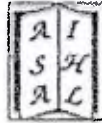
ارادتمند جنابعالی،

دکتر نینات اولان وراوٹ

دبیر کل

THE ASSOCIATION OF SOUTHEAST ASIAN INSTITUTIONS OF HIGHER LEARNING

16th Floor, Chaloem Rajakumari 60 (Chamchuri 10)
Chulalongkorn University
Phyathai Road, Bangkok 10330, Thailand
E-mail: ninnat.o@chula.ac.th



Tel: (662) 2516966, 2183201
Fax: (662) 2537909
www.seamo.org/asaihl
http://asaihl.stou.ac.th

Our Ref.
Your Ref.

Application Form

(for use of ASAIHL funds to finance the ASAIHL Fellowship and Academic Exchange schemes)

1. For the two schemes to be applicable, proposals must involve movements of distinguished scholars from one country in the ASAIHL area to another.
2. The ASAIHL Fellowship scheme envisages a maximum period (for each tour) of 6 weeks. An ASAIHL Fellow is expected to visit at least one member institution with a minimum stay of one week at each institution.
3. For the proposal under the ASAIHL Fellowship scheme to be considered for financing (in line with the Guidelines already circulated) only one host (receiving) university need apply.
4. The ASAIHL Academic Exchange scheme envisages a period of visit at a given university of no less than a term or semester, and for proposals to be considered for financing under this scheme (in line with the said Guidelines) only one host (receiving) university need apply.

1. Proposal from _____
(Name of Institution)

2. under the _____
(specify Fellowship or Academic Exchange)

2. Name and position of visiting scholar _____

3. Scholar's field of specialization _____

4. Brief background of visiting scholar (please also attach a full resume)

5. Proposed institutions and dates to be visited by scholar

6. Proposed lectures or research to be conducted during visit

7. Expected contribution to be made to host institution(s)

8. Expected benefits to be gained by visiting scholar

9. Other information _____

(Signed)

Rector, Vice-Chancellor, President

انجمن موسسات آموزش عالی جنوب شرق آسیا

جناب آقای پروفیسور حمید میرزاده

رئیس محترم دانشگاه آزاد اسلامی

با ابراز خرسندی به اطلاع جنابعالی می‌رسانیم که برنامه کمک هزینه تحصیلی Air Asia برای یک محقق برجسته به منظور دیدار از یک یا دو موسسه عضو آسایهیل برقرار می‌باشد. هدف از ارائه کمک هزینه تحصیلی این است که اعضای هیات علمی به عنوان مدرسین مدعو مدت زمان معینی را در یکی از موسسات عضو آسایهیل بگذارند. در این ارتباط اجرای توافقات قبلی میان طرفین نیز مورد نظر خواهد بود که البته مبتنی بر ارائه پشتیبانی لازم در خصوص نیازها و تا حدی اجرای شرح وظایف موسسات اعزام کننده و پذیرنده می‌باشد.

قبل از ارسال درخواست به آسایهیل می‌بایست توافقات لازم میان موسسات اعزام کننده و پذیرنده صورت پذیرد.

در صورت وجود مستنداتی دال بر حصول توافق، موضوع درخواست صرفاً در خصوص یک موسسه پذیرنده امکان پذیر است.

خصوصیات افراد واجد صلاحیت:

محققان برجسته ای که در این برنامه شرکت می‌نمایند، فقط محدود به اعضای هیات علمی نخواهند بود.

دفعات حضور:

در هر بار حضور امکان حضور در حداقل یک دانشگاه امکان پذیر است.

مدت اقامت:

حداقل اقامت یک هفته و حداکثر ۶ هفته خواهد بود.